

Nru. 11

23. 4. 82

MALTA**KAMRA TAD-DEPUTATI****HOUSE OF REPRESENTATIVES**

ABBOZZ ta' Liġi mressaq mill-Onorevoli Joseph Cassar, M.P., Deputat Prim Ministru Anzjan u Ministru tal-Gustizzja u Affarijiet tal-Parlament f'isem il-Ministru tal-Finanzi, u moqri għall-Ewwel Darba fis-Seduta tad 29 ta' Marzu, 1982.

A BILL introduced by the Honourable Joseph Cassar, M.P., Senior Deputy Prime Minister and Minister of Justice and Parliamentary Affairs on behalf of the Minister of Finance, and read the First time at the Sitting of the 29th March, 1982.

ATT biex ikompli jemenda l-Ordinanza dwar il-Haddiema d-Deheb u l-Haddiema l-Fidda (Argentiera), Kap. 74.

AN ACT further to amend the Goldsmiths and Silversmiths Ordinance, Cap. 74.

C. MIFSUD

Skrivan tal-Kamra tad-Deputati

C. MIFSUD

Clerk to the House of Representatives

ABBOZZ TA' LIĠI

msejjaħ

ATT biex ikompli jemenda l-Ordinanza dwar il-Ħaddiema d-Deheb u l-Ħaddiema l-Fidda (Argentiera), Kap. 74.

IL-PRESIDENT, bil-parir u l-kunsens tal-Kamra tad-Deputati, imlaqqgħa f'dan il-Parlament, u bl-awtorità ta' l-istess, għamel b'liġi dan li ġej:—

Titolu fil-qosor
u bidu fis-seħħ.

1. (1) Dan l-Att jista' jissejjaħ l-Att ta' l-1982 li jemenda l-Ordinanza dwar il-Ħaddiema d-Deheb u l-Ħaddiema l-Fidda (Argentiera), u għandu jinqara u jiftiehem hekk waħda ma' l-Ordinanza dwar il-Ħaddiema d-Deheb u l-Ħaddiema l-Fidda (Argentiera), hawnhekk iżjed 'il quddiem imsejħa "il-liġi prinċipali".

(2) Dan l-Att għandu jibda jseħħ f'dik id-data li l-Ministru responsabbli għall-finanzi jista' jstabilixxi b'avviż fil-Gazzetta.

Emenda ta'
l-artikolu 4
tal-liġi
prinċipali.

2. Minflok l-artikolu 4 tal-liġi prinċipali għandu jidhol dan li ġej:

"Titoli ta'
ogġetti
tad-deheb
u tal-fidda.

4. (1) It-titoli ta' finezza li ġejjin huma magħrufa għall-finijiet ta' din l-Ordinanza:

- (a) għal xogħlijiet ta' deheb 916, 750, 585 u 375;
- (b) għal xogħlijiet ta' fidda 959, 925, 830 u 800.

(2) It-titolu ta' finezza jkun muri bin-numru li jir-rappreżenta n-numru ta' partijiet bil-piż ta' deheb pur jew ta' fidda pura, skond il-każ, f'mitt parti b'piż ta' liga.”.

Għanijiet u Ragunijiet

Il-Għan ta' dan l-Abbozz huwa biex il-finezza ta' oġġetti tad-deheb u tal-fidda tigi taqbel ma' dik kif magħrufa internazzjonalment.

A BILL
entitled

AN ACT further to amend the Goldsmiths and Silversmiths Ordinance, Cap. 74.

BE IT ENACTED by the President, by and with the advice and consent of the House of Representatives, in this present Parliament assembled, and by the authority of the same, as follows:—

Short title
and
commencement.

1. (1) This Act may be cited as the Goldsmiths and Silversmiths (Amendment) Act, 1982, and shall be read and construed as one with the Goldsmiths and Silversmiths Ordinance, hereinafter referred to as “the principal law”.

(2) This Act shall come into force on such date as the Minister responsible for finance may, by notice in the Gazette, appoint.

Amendment
of section 4
of the
principal law.

2. For section 4 of the principal law there shall be substituted the following:

“Standards
for gold
and silver
articles.

4. (1) The following standards of fineness shall be recognised for the purposes of this Ordinance:

(a) for works of gold 916, 750, 585 and 375;

(b) for works of silver 959, 925, 830 and 800.

(2) The standard of fineness shall be indicated by the number which represents the number of parts by weight of fine gold or silver, as the case may be, in one thousand parts by weight of alloy.”

Objects and Reasons

The Bill aims at bringing the standards of fineness for gold and silver articles into line with those accepted internationally.